

Publications des départements et des offices de la Confédération

Demandes d'octroi de permis concernant la durée du travail

Permis de travail de nuit (Art. 17 LTr)

- 03-2008 / 100836
Alcan Aluminium Valais SA, 3960 Sierre
Presses: Secteurs «TAD: presses 4-5-6-7-9» – «usinage et transport billettes» –
«chargement»
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
135 A
05.01.2003–07.01.2006 (Modification)
- 03-2221 / 100836
Alcan Aluminium Valais SA, 3960 Sierre
Laminaires Nord: secteurs «RP-LC» – «RP-LF» – «RP-FB» – «VAMS» – «RP-Q»
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
210 A
05.01.2003–07.01.2006 (Modification)
- 03-2222 / 100836
Alcan Aluminium Valais SA, 3960 Sierre
Laminaires Sud: secteurs «RP-FP»
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
150 A
05.01.2003–07.01.2006 (Modification)
- 03-2856 / 100438
Philip Morris Products SA, 1425 Onnens VD
production ET à Onnens VD (fabrication de cigarettes et services techniques
rattachés)
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
32 A
07.07.2003–31.12.2003 (Modification)

- 03-2892 / 109159
Amedis-UE SA, 1022 Chavannes-Renens
préparation des commandes
besoins spéciaux de consommation
6 A
21.07.2003–24.07.2004 (Nouveau permis)

Permis de travail en continu (Art. 24 LTr)

- 03-2226 / 100836
Alcan Aluminium Valais SA, 3960 Sierre
Laminaires Sud: «RP-FP»/Thermique
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
40 A
05.01.2003–07.01.2006 (Modification)
- 03-2227 / 100836
Alcan Aluminium Valais SA, 3960 Sierre
Presses: secteur «TAD: Presse 4-7-9, Fours»
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
100 A
05.01.2003–07.01.2006 (Modification)
- 03-2813 / 100757
Tamoil SA Raffinerie de Collombey, – Collombey-Muraz
raffinerie: «raffinage et surveillance» – «utilité, sécurité et mouvement»
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons techniques et économiques
112 A
23.03.2003–25.03.2006 (Modification)
- 03-2814 / 100757
Tamoil SA Raffinerie de Collombey, – Collombey-Muraz
Raffinerie: «chefs de tour»
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons techniques et économiques
8 A
23.03.2003–25.03.2006 (Modification)
- 03-2841 / 100954
Cimo Compagnie Industrielle de Monthey SA, 1870 Monthey
Pompier d'entreprise
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons techniques et économiques
18 A
30.03.2003–01.04.2006 (Nouveau permis)

Permis de travail de nuit et du dimanche (Art. 17 et 19 LTr)

- 03-2776 / 109255
Richemont International SA, 1752 Villars-Glâne 2
centre technique Corporate
besoins spéciaux de consommation
8 A
06.07.2003–10.07.2004 (Nouveau permis)
- 03-2831 / 100012
Nestlé Suisse S.A., 1636 Broc
fabrication de chocolat
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
400 A
17.08.2003–19.08.2006 (Renouvellement/modification)
- 03-2911 / 108482
D. Fleury Bursins Aire Lac GmbH, 1183 Bursins
«Shop – conveniences» Aire Lac
besoins spéciaux de consommation
4 A
06.07.2003–08.07.2006 (Nouveau permis)
- 03-2912 / 108483
D. Fleury Bursins Aire Jura GmbH, 1183 Bursins
«Shop – Conveniences» Aire Jura
besoins spéciaux de consommation
4 A
06.07.2003–08.07.2006 (Nouveau permis)

Permis de travail du dimanche et de jours fériés (Art. 19 et 20a LTr)

- 03-2774 / 100284
Reitzel (Suisse) SA, 1860 Aigle
atelier de fabrication du vinaigre
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons techniques
3 A
31.08.2003–02.09.2006 (Renouvellement)
- 03-2810 / 100757
Tamoil SA Raffinerie de Collombey, – Collombey-Muraz
laboratoire
horaire d'exploitation indispensable pour des raisons économiques
4 A
23.03.2003–25.03.2006 (Renouvellement/modification)

- 03-2821 / 109280
ProP, Asloun de Vries, 1201 Genève
voirie et nettoyage public
besoins spéciaux de consommation
3 A
30.06.2003–30.10.2004 (Nouveau permis)
- 03-2853 / 109272
DMS Publications, Serge Laurent, 1196 Gland
services d'inforoute / inforadar par message SMS
besoins spéciaux de consommation
4 A
13.07.2003–17.07.2004 (Nouveau permis)

(A = adultes, J = jeunes gens)

Voies de droit

Toute personne touchée dans ses droits ou ses obligations par l'octroi d'un permis concernant la durée du travail et ayant qualité pour recourir contre une telle décision peut, dans les dix jours à compter de la présente publication, consulter le dossier, sur rendez-vous, auprès du Secrétariat d'Etat à l'économie, Direction du travail, Conditions de travail, Effingerstrasse 31, 3003 Berne, (téléphone 031 322 29 45/29 50).

12 août 2003

Secrétariat d'Etat à l'économie:
Direction du travail

Demandes d'octroi de permis conernant la durée du travail

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	2003
Année	
Anno	
Band	1
Volume	
Volume	
Heft	31
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	12.08.2003
Date	
Data	
Seite	5076-5079
Page	
Pagina	
Ref. No	10 127 563

Die elektronischen Daten der Schweizerischen Bundeskanzlei wurden durch das Schweizerische Bundesarchiv übernommen.

Les données électroniques de la Chancellerie fédérale suisse ont été reprises par les Archives fédérales suisses.

I dati elettronici della Cancelleria federale svizzera sono stati ripresi dall'Archivio federale svizzero.